



## **PATTO DI COLLABORAZIONE TRA IL MUNICIPIO BASSA VAL BISAGNO E L'ASSOCIAZIONE ALPIM PER LA PULIZIA E CURA DELLE PIAZZE MARTINEZ E G. FERRARIS -**

(ESENTE DA BOLLO AI SENSI ART.16 DELLA TABELLA ALL.B) DEL D.P.R. 26.10.1972 N.642)

Nella sede degli uffici municipali siti in Genova - piazza Manzoni n° 1, in esecuzione della determinazione dirigenziale n. 41 del 22/06/2021 che ha approvato il patto di collaborazione in oggetto;

TRA

il Comune di Genova - Municipio Bassa Val Bisagno con sede legale in Genova, via Garibaldi n° 9, C.F. e P.I. 00856930102, qui rappresentato dalla dott.ssa Maria Maimone, nella sua qualità di Direttore del Municipio, in virtù dell'Ordinanza del Sindaco n. 283 del 31.12.2020 con la quale Le è stato conferito l'incarico dirigenziale di Direttore del Municipio Bassa e Media Val Bisagno ed ai sensi del vigente Regolamento per la disciplina dei contratti, domiciliato nella sua qualità di Dirigente presso la sede suddetta, di seguito denominato "Direttore";

E

L'Associazione ALPIM con sede in Genova via Galata 39/7A - rappresentata dal P. [REDACTED] in qualità di legale rappresentante, di seguito denominato "Proponente";

PREMESSO

- che l'articolo 118, comma 4, della Costituzione, nel riconoscere il principio di sussidiarietà orizzontale, affida ai soggetti che costituiscono la Repubblica il compito di favorire l'autonoma iniziativa dei cittadini, singoli e associati, per lo svolgimento di attività di interesse generale;
- che il Comune di Genova, in accoglimento di tale principio, con deliberazione di Consiglio comunale 51/2016 ha approvato apposito Regolamento che disciplina la collaborazione tra cittadini ed amministrazione per la cura, la rigenerazione e la gestione in forma condivisa dei beni comuni urbani ("Regolamento sulla collaborazione tra cittadini ed amministrazione");
- che il Comune di Genova ha individuato, con determinazione dirigenziale n. 100.0.0. - 2 del 26/1/2017 l'unità operativa Ufficio Partecipazione e Dialogo con i cittadini della Direzione Gabinetto del Sindaco quale struttura che svolge attività di coordinamento, mediazione, supporto e monitoraggio a favore di cittadini, Municipi e Direzioni nel corso della stesura dei patti di collaborazione come frutto di un lavoro di dialogo e confronto;
- che il Comune di Genova ha approvato, con delibera di Giunta numero 270 del 24.11.2016, lo schema-tipo di patto evidenziando che il contenuto di ciascun patto va adeguato al grado di complessità degli interventi previsti e alla durata concordati in fase di co-progettazione, regolandosi in base alle specifiche necessità;
- che il Comune di Genova ha individuato, ai sensi dell'art. 7 c. 4 del Regolamento, quale responsabile della sottoscrizione e stipula del presente patto di collaborazione ordinari il Direttore del Municipio, dott.ssa Maria Maimone;
- che il patto di collaborazione è lo strumento con cui Comune e cittadini attivi o loro formazioni sociali concordano tutto ciò che è necessario ai fini della realizzazione degli interventi di cura e rigenerazione dei beni comuni;
- che il patto di collaborazione stabilisce un rapporto di reciproca fiducia e presuppone che la rispettiva volontà di collaborazione sia orientata al perseguimento di finalità di interesse generale;



CONSIDERATO che:

- gli interventi di cura e rigenerazione e gestione in forma condivisa dei beni comuni urbani possono essere anche di modesta entità e avere carattere di occasionalità e riguardare interventi di pulizia di strade, marciapiedi pubblici e pedonali;
- è pervenuta una proposta per un patto di collaborazione ordinario da parte del Proponente, assunta al protocollo della segreteria municipale col n° 119886 del 6.4.21, per interventi di pulizia delle Piazze Martinez e Galileo Ferraris;
- La proposta giunta dall'Associazione ALPIM - che è un'associazione di volontariato fondata nel 1989 presso il Tribunale per i Minorenni di Genova da alcuni magistrati minorili e da soggetti della società civile impegnati professionalmente o personalmente nella tutela di minori in situazione di disagio familiare e/o personale (affido familiare e accompagnamento dei giovani nel percorso di messa alla prova minorile" sono stati infatti gli obiettivi fondativi) - è quella di attivarsi per il mantenimento del decoro delle piazze oggetto del Patto in sottoscrizione con giovani minorenni seguiti dall'associazione proponente in piccoli gruppi ciascuno seguito da due educatori professionali inseriti in progetti educativi come quello attivato dal Centro di giustizia Minorile di Genova "Affidarsi – percorsi di inclusione sociale".
- la Giunta Municipale con decisione n° 8 del 19 maggio 2021 ha valutato positivamente la proposta demandando al Direttore dei Municipi Bassa e Media Val Bisagno la definizione di un patto di collaborazione con l'Associazione ALPIM.

Dato atto del parere positivo alla proposta espresso dal Responsabile dell'Area Tecnica, nel quale si esplicita che:

- Piazza Martinez è

un'area posta centralmente nel quartiere di San Fruttuoso al suo interno sono presenti alcune aiuole piantumate a verde ed alberi di medio ed alto fusto. E' presente un'area gioco recintata. Sono presenti arbusti ed alberi di medio ed alto fusto. L'area è in ottime condizioni manutentive anche perché oggetto di recente intervento di riqualificazione e manutenzione straordinaria.

La manutenzione compete ad Aster per la cura del verde e degli alberi; per la pulizia e svuotamento dei cestini la competenza è di Amiu.

- Piazza G. Ferraris è

un'area posta centralmente nel quartiere di Marassi, la pavimentazione è in autobloccanti, al suo interno sono presenti alberi di medio ed alto fusto. E' presente un'area giochi suddivisa per fasce di età ed una piccola ciclabile per bambini.

Sono presenti alberi di medio ed alto fusto. L'area è in buone condizioni manutentive anche perché oggetto di recente intervento di riqualificazione e manutenzione straordinaria. La manutenzione compete ad Aster per la cura del verde e degli alberi; per la pulizia e svuotamento dei cestini la competenza è di Amiu.

## **TUTTO CIO' PREMESSO SI CONVIENE E SI STIPULA QUANTO SEGUE**

### ART. 1 - OGGETTO DEL PATTO DI COLLABORAZIONE ORDINARIO

Il presente patto di collaborazione disciplina, ai sensi del vigente Regolamento in materia, una proposta di tipo ordinario ai sensi dell'art. 7 del regolamento medesimo che, in base all'oggetto della proposta di collaborazione è il seguente: interventi di pulizia delle Piazze Martinez e Galileo Ferraris a cadenza mensile, secondo le disponibilità dell'Associazione.

### ART. 2 - OBIETTIVI E AZIONI DI CURA/RIGENERAZIONE/GESTIONE IN FORMA CONDIVISA



COMUNE DI GENOVA



MUNICIPIO  
BASSA VAL BISAGNO

Il presente patto di collaborazione definisce e disciplina le modalità di collaborazione tra il Municipio ed il Proponente per la realizzazione delle attività e degli interventi concordati in fase di co-progettazione. La fase di co-progettazione potrà essere riaperta anche in corso di realizzazione delle attività, al fine di concordare gli eventuali adeguamenti di cui sia emersa l'opportunità.

In specifico, gli obiettivi che la collaborazione persegue sono:

- Tutela igienica integrativa delle piazze recentemente riqualificate, mediante raccolta dei rifiuti e spazzamento della strada;
- Segnalazione di eventuali danneggiamenti e situazioni di pericolo.

Le azioni di cura, rigenerazione e gestione in forma condivisa, quindi, risultano essere le seguenti:

- Pulizia delle piazze mediante spazzamento e raccolta dei rifiuti, rimozione e raccolta di piante infestanti, segnalazione di eventuali danneggiamenti o situazioni di pericolo.

Per il mantenimento del decoro delle piazze oggetto del Patto in sottoscrizione il Proponente coinvolgerà attivamente giovani minorenni seguiti dall'associazione stessa in piccoli gruppi, ciascuno seguito da due educatori professionali inseriti in progetti educativi come quello attivato dal Centro di giustizia Minorile di Genova "Affidarsi – percorsi di inclusione sociale".

#### ART. 3 - MODALITÀ DI COLLABORAZIONE

Il Municipio III Bassa Valbisagno ed il Proponente si impegnano ad operare:

- in spirito di leale collaborazione per la migliore realizzazione delle attività conformando la propria attività ai principi della sussidiarietà, efficienza, economicità, trasparenza e sicurezza;
- Ispirando le proprie relazioni ai seguenti valori e principi generali: fiducia reciproca; pubblicità e trasparenza; responsabilità; inclusività e apertura; promozione dei diritti, pari opportunità e contrasto delle discriminazioni; sostenibilità; proporzionalità; adeguatezza e differenziazione; informalità; autonomia civica; policentrismo e prossimità.

In particolare le parti si impegnano a scambiarsi tutte le informazioni utili per il proficuo svolgimento delle attività anche mediante il coinvolgimento di altri uffici interni od enti esterni alla Civica Amministrazione, perseguendo gli obiettivi indicati al punto 2 del presente patto rispetto dei principi del suddetto regolamento.

Pertanto il Municipio si impegna a:

Fornire attrezzature e materiali necessari all'attività.

Il proponente si impegna a:

Eseguire gli interventi proposti.

#### ART. 4 - MODALITÀ DI FRUIZIONE COLLETTIVA

Le modalità di fruizione collettiva del bene comune urbano oggetto del presente patto sono le seguenti:

- La garanzia del mantenimento di pulizia e decoro delle piazze di recente riqualificate - luogo di grande passaggio pubblico per residenti e non - migliora notevolmente la fruibilità delle stesse.



COMUNE DI GENOVA



MUNICIPIO  
BASSA VAL BISAGNO

#### ART. 5 - RESPONSABILITÀ

Il proponente, si assume l'obbligo di portare a conoscenza dei soggetti coinvolti nella realizzazione delle attività i contenuti del presente patto di collaborazione e di vigilare al fine di garantire il rispetto di quanto in esso concordato.

Il referente del patto per l'Associazione viene individuato nella Dott. [REDACTED]

#### ART. 6 - ASSICURAZIONI E GARANZIE

Nell'ambito delle attività descritte, per lo svolgimento di tale collaborazione sarà operativa la copertura assicurativa per responsabilità civile e infortuni del Comune di Genova.

La copertura assicurativa non è operante nel caso in cui il cittadino attivo sia ritenuto direttamente responsabile di danni derivati a cose o persone, durante l'esecuzione degli interventi, se causati da personale imprudenza, negligenza o colpa grave.

La vigente polizza assicurativa infortuni, stipulata dal Comune di Genova, prevede il limite di età non superiore a 80 anni per la validità dell'assicurazione.

#### ART. 7 - TRASPARENZA, MISURAZIONE E VALUTAZIONE

Il Municipio si riserva la facoltà di effettuare le opportune valutazioni sulla realizzazione delle attività tramite sopralluoghi specifici e/o incontri di verifica.

#### ART. 8 - CONTROVERSIE

La gestione delle controversie che possano insorgere durante la collaborazione descritta è da definire in prima istanza amichevolmente. Per altre eventuali controversie si esperisce il tentativo di conciliazione di cui all'articolo 20 del Regolamento.

#### ART. 9 – CLAUSOLA RISOLUTIVA

Il Comune di Genova – Municipio Bassa Valbisagno si riserva di interrompere il presente rapporto di collaborazione in caso di inosservanza dei termini o inadempienze tecnico-operative rilevate segnalate o verificate dal Municipio con decisione inappellabile, opportunamente motivata, da comunicarsi ufficialmente anche senza anticipo.

#### ART. 10 - DURATA, SOSPENSIONE E REVOCA

Il presente patto di collaborazione ha durata di anni due dalla data di sottoscrizione.

È onere del Proponente dare immediata comunicazione di eventuali interruzioni o cessazioni delle attività o iniziative e di ogni evento che possa incidere su quanto concordato nel presente patto.

Il Comune, per sopravvenuti motivi di interesse generale, può disporre la revoca del presente patto.

#### ART. 11 – CLAUSOLA PER IL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI

INFORMATIVA SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI (ART. 13 Regolamento U.E. 2016/679) raccolti dal Comune di Genova, Municipio III Bassa Valbisagno – Area Amm.va- Segreteria OO.II, per la stipula del presente Patto di collaborazione.

Titolare del trattamento dei dati personali è il COMUNE DI GENOVA, legale rappresentante il Sindaco pro-tempore, con sede in Via GARIBALDI n.9, Genova 16124, e-mail: [urpgenova@comune.genova.it](mailto:urpgenova@comune.genova.it); PEC: [comunegenova@postemailcertificata.it](mailto:comunegenova@postemailcertificata.it)

L'Ufficio del Responsabile della Protezione dei dati personali per il Comune di Genova (DPO) è ubicato in Via Garibaldi n.9, Genova 16124, e-mail: [DPO@comune.genova.it](mailto:DPO@comune.genova.it) , PEC:

[DPO.comge@postecert.it](mailto:DPO.comge@postecert.it); Telefono: 010-5572665.



Il Municipio Bassa Valbisagno - Area Amm.va - Segreteria OO.II. del Comune di Genova, nell'ambito dell'attività di cui al presente Patto, tratterà i dati personali raccolti con modalità prevalentemente informatiche e telematiche, alle condizioni stabilite dal Regolamento (UE) 2016/679 (RGPD), in particolare per l'esecuzione dei propri compiti di interesse pubblico, ivi incluse le finalità di archiviazione, di ricerca storica e di analisi per scopi statistici.

Nella fattispecie vengono raccolti dati personali come nome, cognome, indirizzo, codice fiscale, etc. per l'istruzione della pratica.

I dati saranno trattati esclusivamente per le finalità di cui sopra dal personale del Comune di Genova e da eventuali collaboratori esterni, come Società, Associazioni o Istituzioni o altri soggetti espressamente nominati quali responsabili del trattamento. Al di fuori di queste ipotesi, i dati non saranno comunicati a terzi né diffusi, se non nei casi specificamente previsti dal diritto nazionale o dell'Unione Europea.

Il conferimento dei dati personali richiesti è indispensabile ed il loro mancato inserimento non consente di completare l'istruttoria. Per contro, il rilascio di eventuali dati personali presenti nei campi non contrassegnati da asterisco, pur essendo facoltativo, risulta utile per agevolare i rapporti con il Comune di Genova; tuttavia la loro mancata indicazione non pregiudica il completamento della procedura.

I dati saranno trattati per tutto il tempo necessario alla definizione di quanto richiesto dall'utente o quanto previsto dalla procedura e saranno successivamente conservati in conformità alle norme sulla conservazione della documentazione amministrativa.

Gli interessati hanno il diritto di chiedere al titolare del trattamento: accesso ai dati personali, rettifica, cancellazione, limitazione, opposizione al trattamento e diritto alla portabilità dei dati. L'apposita istanza al Titolare del trattamento dei dati personali è presentata tramite il Responsabile della protezione dei dati presso il Comune di Genova (DPO) i cui contatti sono indicati in apertura 8 della presente informativa.

Gli interessati, ricorrendone i presupposti, hanno, altresì, il diritto di proporre reclamo al Garante quale autorità di controllo secondo le procedure previste ed indicate sul sito del Garante per la tutela dei dati personali ([www.garanteprivacy.it](http://www.garanteprivacy.it)).

ART. 12 - NORMA FINALE

Per quanto non espressamente convenuto vale quanto disposto dal "Regolamento comunale sulla collaborazione tra cittadini ed amministrazione per la cura, la gestione e la rigenerazione in forma condivisa dei beni comuni urbani".

Letto, confermato e sottoscritto.

Genova, 22 giugno 2021

per il Comune di Genova - Municipio III Bassa Valbisagno  
**Il Direttore del Municipio - Dott.ssa Maria Maimone**

.....  
sottoscritto digitalmente

per il Proponente – Associazione Alpim  
**Il Presidente** [REDACTED]

.....  
sottoscritto digitalmente